

FLASH Toolkit Service Spanish Transcript  
Duration 1:59

Narrator:  
El Ready Business Program

Servicio: Preparación para la Resiliencia

¿Su organización está lista para proveer servicios comunitarios a otros siguiendo un desastre? El Ready Business Program lo ayudara a identificar como su organización puede server. ¿Su organización cuenta con electricidad aun después de un desastre natural? Si es así, es posible que desee convertirse en una sede central que preste sus servicios de carga celulares y otros equipos de electricidad para los socorristas y personal de primer auxilio, voluntarios y miembros de la comunidad.

Bob Wiley, Director de la Continuación de Negocios de USAA.

BOB:

Ya que reconocemos que somos un socio de la comunidad, hay cosas que podemos ofrecer al ser una gran empresa en el área de San Antonio, tales como el apoyo con el espacio físico y la facilidad con cosas de esa naturaleza y lo que esto comprende

Narrator:

¿Su organización tiene la capacidad de preparar o servir comidas? Proporcionar una cocina sanitaria para los socorristas, voluntarios y miembros de la comunidad para que puedan preparar o recibir comidas. Después de un desastre natural es esencial para reconstruir la comunidad.

James R. McGowan, Director de Desarrollo y Filantropía para el Greater Baton Rouge Food Bank. James:

Si tienes un plan u estás listo y preparado, usted puede estar en la habilidad de ayudar a su vecino que no puede estar en la misma capacidad de responder.

Narrator:

¿No está seguro de como su organización puede contribuir directamente después del desastre? Voluntario. Pónganse en contacto con su gerente local de emergencias y determine donde existen oportunidades de voluntarios en su comunidad. Usted podría preparar comidas, clasificar los desechos, o incluso trabajar en una oficina local de una organización de voluntarios. Para descargar una copia del Ready Business Program Toolkit, o para obtener información adicional sobre la organización del taller en su área, visite [FLASH.org](http://FLASH.org) o [www.ready.gov/business](http://www.ready.gov/business)